

MASTERS OF HOROLOGY

MARCH 30 TO APRIL 5, 2022

Académie Horlogère des Créateurs Indépendants reunite again for a Grand Exhibition of Independent Watch and Clockmakers in Geneva, opening 30 March 2022.

Watchmaking was invented in Geneva in the 16th century and the foundation of the first Corporation of Watchmakers dating back to 1602. The venue is very close to Quai des Bergues 15, where, in 1845, PATEK & Cie was established, now Patek Philippe. Nearby, you will find the largest hotels in Geneva alongside the old historic district of Saint-Gervais, which the "Cabinotiers" have called their home since 1540.

In 1985, the AHCI (Académie Horlogère des Créateurs indépendants) was founded in Geneva, and today has 34 members, 2 candidates and 4 new applicants for 2022.

AHCI members are selected among the best independent watchmakers from around the world. To become a member, you must meet strict criteria and possess extraordinary technical and creative know-how. These specialists are worthy of your trust and able to make the WATCHES and CLOCKS of your DREAMS.

An aficionado once said to co-founder Svend Andersen.

“At the AHCI you can touch with the Watchmakers who make your Watch”

Today, you might not be able to touch the watchmaker, but you will be able to meet, chat and view the creations of the AHCI members in a relaxed and safe environment.

MORE INFORMATION

Venue: L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Opening hours: From 2 p.m. till late.
Admission: Free by pre-booked Ticket.

BOOK YOUR FREE TICKET

Event: [Masters-of-Horology](#)

INTERNET AND SOCIAL MEDIA

Website: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

SPONSORS

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch

MASTERS OF HOROLOGY

30 МАРТА – 5 АПРЕЛЯ 2022

Часовая Академия Независимых Мастеров собирается вновь для проведения Грандиозной выставки независимых часовщиков в Женеве, которая откроется 30 марта 2022 года.

Часовое искусство зародилось в Женеве в 16 веке, а основание первой ассоциации часовщиков относится к 1602 году. Место проведения выставки находится недалеко от Quai des Bergues 15, где в 1845 году была основана компания PATEK & Cie, теперь Patek Philippe. Рядом находятся крупнейшие отели Женевы, а также исторический район Сен-Жерве, где в 1540 году обосновались «кабинотье».

В 1985 году в Женеве была основана Часовая Академия Независимых Мастеров, более известная как AHCI, Horological Academy of Independent Creators, которая на 2022 год насчитывает 34 члена, 2 действующих кандидата и 4 новых кандидата.

Мастера выбираются из числа лучших независимых часовщиков всего мира. Чтобы стать членом, они должны соответствовать строгим критериям и обладать исключительными техническими и творческими ноу-хау. Эти специалисты достойны вашего доверия и способны создать ЧАСЫ вашей МЕЧТЫ.

Один из поклонников часового искусства однажды сказал соучредителю Свенду Андерсену:

«В AHCI вы можете пообщаться с часовщиками, которые делают ваши часы».

Сегодня вы также сможете встретиться, чтобы пообщаться и посмотреть часовые изделия членов AHCI в непринужденной и безопасной обстановке.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Место проведения:	L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Время работы:	с 14:00 и допоздна
Вход:	Бесплатный по заранее забронированному билету

ЗАБРОНИРОВАТЬ ВСТРЕЧУ

Event: [Masters-of-Horology](#)

СОЦИАЛЬНЫЕ СЕТИ

Website: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

СПОНСОРЫ

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch

MASTERS OF HOROLOGY

DAL 30 MARZO AL 5 APRILE 2022

L'Académie Horlogère des Créateurs Indépendants si riunisce di nuovo per una grande mostra degli orologiai indipendenti a Ginevra, che aprirà il 30 marzo 2022.

L'orologeria da polso è stata inventata a Ginevra nel XVI secolo e la fondazione della prima Corporazione degli Orologiai risale al 1602. La manifestazione si svolgerà nelle vicinanze del Quai des Bergues 15, dove, nel 1845, è stata fondata PATEK & Cie, ora Patek Philippe. Nei dintorni troverete i più grandi hotel di Ginevra e il vecchio quartiere storico di Saint-Gervais, che i "Cabinotiers" chiamano la loro casa dal 1540.

Nel 1985 è stata fondata a Ginevra l'AHCI (Académie Horlogère des Créateurs indépendants) che conta oggi 34 membri, 2 candidati e 4 nuovi applicanti per il 2022.

I membri AHCI sono selezionati tra i migliori orologiai indipendenti di tutto il mondo. Per diventare un membro, devi soddisfare criteri rigorosi e possedere uno straordinario know-how tecnico e creativo. Questi specialisti sono degni della tua fiducia e in grado di realizzare gli OROLOGI dei tuoi SOGNI.

Un appassionato dell'orologeria ha detto una volta al co-fondatore Svend Andersen.

"All'AHCI puoi conoscere gli Orologiai che realizzeranno il tuo Orologio"

Oggi potresti incontrare, chattare e vedere le creazioni dei membri AHCI in un ambiente rilassato e sicuro.

MAGGIORI INFORMAZIONI

Luogo:	L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Orario d'apertura:	From 2 p.m. till late.
Entrata:	Free by pre-booked Ticket.

PRENOTARE APPUNTAMENTO

Evento: [Masters-of-Horology](#)

SOCIAL MEDIA

Sitoweb: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

SPONSOR

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch

MASTERS OF HOROLOGY

DU 30 MARS AU 5 AVRIL 2022

GRANDE EXPOSITION DE L'AHCI DU PRINTEMPS 2022 à GENEVE

L'horlogerie fut inventée à Genève au 16ème siècle et en 1602 la première corporation d'horlogers y vit le jour.

En 1985 fut fondée à Genève l'AHCI (Académie Horlogère des Créateurs indépendants) qui aujourd'hui regroupe 34 membres, 2 candidats et 18 membres anciens.

Les membres de l'AHCI sont sélectionnés parmi les meilleurs horlogers indépendants du monde entier. Pour devenir membre, il faut remplir des critères stricts et posséder un savoir-faire technique et créatif hors du commun. Ces spécialistes méritent votre confiance et sont en mesure de réaliser les MONTRES et PENDULES de vos REVES.

"At the AHCI you can touch with the Watchmakers who make your Watch" nous disait une jeune Chinoise.

Du 30 Mars au 5 Avril 2022, venez-vous aussi rencontrer les 16 membres de l'AHCI qui exposeront leurs plus belles montres et pendules au centre d'exposition ICEBERGUES, Place des Bergues 3, au centre de Genève, tout proche du Quai des Bergues 15 où en 1845 s'établissait Patek & Cie, devenu Patek Philippe.

A deux pas aussi des plus grands hôtels de Genève et de l'ancien quartier historique de Saint-Gervais où, dès 1540, se sont installés les « Cabinotiers ».

PLUS D'INFORMATION

Lieu:	L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Les heures d'ouverture:	A partir de 14h jusqu'à tard
Entrée :	Gratuite sur billet pré-réserve

PRENEZ RENDEZ-VOUS

Évènement: [Masters-of-Horology](#)

MÉDIA SOCIAL

Site Internet: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

SPONSORS

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch

MASTERS OF HOROLOGY

VOM 30. MÄRZ BIS 5. APRIL 2022

GROSSE AHCI-FRÜHLINGS-AUSSTELLUNG 2022 IN GENÈVE

Die Uhrmacherei wurde im 16. Jahrhundert in Genf erfunden. Ebenfalls in dieser Stadt entstand 1602 die erste Uhrmacher Zunft.

1985 wurde in Genf die AHCI gegründet, die heute 34 Mitglieder, 2 Kandidaten und 18 ehemalige Mitglieder beträgt.

Die AHCI-Mitglieder gehören zu den besten Uhrmachern der ganzen Welt. Um AHCI-Mitglied zu werden, muss man strikten Kriterien entsprechen und über* ein außergewöhnliches technisches und kreatives Knowhow verfügen. Diese Spitzenuhrmacher verdienen Ihr Vertrauen und sind in der Lage Ihre TRAUM-UHR herzustellen.

“At the AHCI you can touch with the Watchmakers who make your Watch” sagte uns eine junge Chinesin.*

Von 30. März bis 5. April 2022, können auch Sie die 16 AHCI-Mitglieder treffen, die ihre schönsten Klein- und Groß-Uhren im Centre d'exposition ICEBERGUES, Place des Bergues 3, im Zentrum von Genf ausstellen,*

unweit des Quai des Bergues 15, wo 1845 die Firma PATEK & Cie, heute Patek Philippe, sich niedergelassen hat;

ganz in der Nähe der großen Genfer Grands Hotels und des historischen Viertels von Saint-Gervais, wo ab 1540 die « Cabinotiers » ihre Ateliers installierten.

MEHR INFORMATIONEN

Veranstaltungsort: L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Öffnungszeiten: Ab 14:00 Uhr bis spät
Eintritt: Kostenlos mit vorgebuchtem Ticket

EINSCHREIBUNG UNTER

Anlass: [Masters-of-Horology](#)

SOZIALE MEDIEN

Site Internet: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

SPONSOREN

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch

MASTERS OF HOROLOGY

2022年3月30日至4月5日

2022年春季 AHCI 日内瓦盛会

制表业始于 16 世纪的日内瓦，日内瓦第一家制表公司创建于 1602 年。

独立钟表创作者学会 (Horological Academy of Independent Creators AHCI) 于 1985 年在日内瓦成立。目前，该学院有 34 名成员、2 名候选人和 18 名前成员。

学会成员均从世界各地最优秀的独立制表师中脱颖而出。要成为会员，你必须满足严格的标准并且拥有非凡的技术和创新知识。因此，他们值得大家信赖，也有足够的能力创造出人们梦想中的钟表。

正如一位中国年轻女士所说：“在这里，你可以触摸到制表师”。

的确，您也可以来体验一下。因为从 2022 年 3 月 30 日到 4 月 5 日，16 名来自 AHCI 的成员将在位于 Place des Bergues 3 号的 ICEBERGUES 会展中心展示精美的钟表（该地址非常靠近 Quai des Bergues 15 号，PATEK & Cie，即如今的百达翡丽，于 1845 年在这里成立）。

附近有日内瓦的主要的 5 星级酒店和圣热尔威古老的历史区，自 1540 年以来，制表师们 (Cabinotiers) 称该历史区为他们的家园。

MORE INFORMATION

Venue:	L'iceBergues Exhibition Centre, Place des Bergues 3
Opening hours:	From 2 p.m. till late.
Admission:	Free by pre-booked Ticket.

BOOK YOUR FREE TICKET

Event: [Masters-of-Horology](#)

INTERNET AND SOCIAL MEDIA

Website: www.ahci.ch
Instagram: [instagram.com/ahci_updates/](https://www.instagram.com/ahci_updates/)
Facebook: [facebook.com/AHCI.Horology](https://www.facebook.com/AHCI.Horology)

SPONSORS

A big THANK YOU to our sponsors. To see a list of Sponsor's and Exhibitors please visit www.ahci.ch